



Informations and rules- Natation Cesame – EEB

1. Registration (from 5 years old)

- All enrolment requests will incur a registration fee of 25€. This fee is included in the price of the subscription and will be due for any cancellation before the end of the first two weeks of lessons. After this period, the full fee will be due.
- Any change of course for personal reasons will incur a fee of 10€.
- Registrations made before September 24th must be paid by this date.
- If payment is not received by 24 September, registrations will be automatically cancelled.
- Registration for a course is only validated once the order is in "Pending Payment" status in your parent account.

2. Fees

- The membership fee is annual.
- Registration for one course only: full rate applies.
- Registration for 2 classes: 20% discount on the total amount. For swimmers who are members of ESB, additional discount of 10%
- Registration for 3 classes: 25% discount on the total amount. For swimmers who are members of ESB, additional discount of 10%.
- In order to benefit from the discount, it is imperative to place one and the same order.

3. Participation in lessons

- Pupils who have forgotten their swimming gear or who are indisposed and therefore cannot swim are asked not to go to the pool and to return home or to stay at the nursery (if registered). If a pupil does come to the pool, parents will be informed and asked to collect their child immediately. Instructors cannot supervise students outside the group.
- The meeting with the instructor always takes place in the entrance hall of the pool (except for ERM)
- If a swimmer is excused from lessons for a certain period of time for medical reasons, please inform the person in charge of swimming lessons at the Césame office.

4. If a course is cancelled...

- The instructors will inform the swimmers during the previous lessons.
- If possible, an email will be sent to parents.
- Same day cancellations: an instructor will be on site and will wait for all children to leave.
- The days of closure of the pools are communicated on our website.

5. Brevet, test and registration dates

- The dates and practical information concerning the tests, the passing of the certificates and the opening and running of registrations for the following year will be communicated by e-mail and on the website <http://www.uccleparents.org/cesame-home/la-natation> during the school year.
- The courses focus primarily on swimming technique and not only on distance and endurance.
- At the time of registration, it is strongly recommended that the swimmer be registered in the course level communicated by the instructor at the time of the brevet or test. If not, Cesame reserves the right to change the swimmer's group according to the remaining places. If there are no places available, the course is lost, and the fee is due.

- At the beginning of the year, the swimming instructor may place the child in another swimming level than the one assigned at the end of the previous year if this is necessary for the proper conduct of the course.

- The skills described in the different levels of the course are the objectives that the swimmers will have to reach by the end of the school year (description of the courses on our website in the Cesame-natation section)

- There are 7 different swimming levels for both "classic" and competitive swimmers (esb). Two additional levels ("Intermediate ESB1" and "Advanced ESB2") are reserved for competitive swimmers only.

- Each level corresponds to a set of skills to be acquired. A passed year does not automatically mean a move to the next level the following year.

6. School transport (Only for EEB1 Uccle pupils!) - (No return from swimming pools to school!)

We do not accompany pupils from their classrooms to the buses. They must be able to get there on their own. Please do not hesitate to inform your child's teacher so that he/she can guide your child out of class.

For any information concerning the location or delay of a bus, children should go to the entrance of the chaussée de Waterloo and ask the people in charge of the transport.

Pupils must be at least 8 years old to use the swimming pool buses, unless they are accompanied by an older brother/sister and the Cesame office has been informed. We believe that under this age, the child will not be able to cope with any unforeseen circumstances.

An instructor or a teenager participating in the courses accompanies the children from the bus stop to the entrance of the pools of : ERM, Longchamp, VUB (Instructors stay at the pool maximum 15 minutes after the end of the course).

7. Swimming pools location

Athénée Royal de Woluwé Saint Lambert : Rue de l'Athénée Royale, 75/77 -1200 Bruxelles

ERM : Military school: Rue Hobbema, 8 -1000 Bruxelles

Longchamp : Square De Fré, 1 - 1180 Bruxelles

Poséidon : Avenue Vaillants, 2 - 1200 Bruxelles

VUB : Boulevard du Triomphe, accès 8, Bâtiment L -1050 Bruxelles

ATTENTION for the E.R.M., specific safety instructions to be respected imperatively

- No gathering in front of the ERM gates.
- Parents are not allowed to enter the site.
- Instructors and children enter and leave together. Pupils arriving late will not have access to the site.
- Before classes, the assembly will be at 6.45 am, at the corner of Avenue de la Renaissance and Rue Hobbema.
- To pick up the swimmers, the meeting point will be "avenue de la Renaissance" on the Cinquantaire park side, opposite Hobbema street.

Contact : - Raffaele Rizzo – 02/375.31.35 - natation.cesame@uccleparents.org